

Page 1  
34 x 27mm



4213.354.43011

Page 2  
33 x 27mm

**ENGLISH**  
**For your child's safety and health WARNING**  
• Always use this product with adult supervision. • Never use feeding teats as a soothe, to prevent choking hazard.  
• Continuous and prolonged sucking of fluids will cause tooth decay.  
• Always check food temperature before feeding.  
• It is not recommended to use a microwave to warm up baby's food or drinks. Microwaves might alter the quality of food/drinks and destroy some valuable nutrients and it may produce localized high temperatures. Therefore, take extra care if and when you heat up food in a microwave. • When heating up liquid or food in the microwave, please only place the container without screw ring, teat and cap. Always stir heated food to ensure even heat distribution and check the temperature before serving. • Keep all components not to use out of the reach of children. • Do not allow child to play with small parts or walk/run while using bottles or cups.  
• Do not place in a heated oven.  
• Drinks other than milk and water, such as fruit juices and flavored sugary drinks are not recommended. If used, they should be well diluted and only used for limited periods, not constantly sipped. • Expressed breast milk can be stored in sterilized Philips Avent bottles/containers in the refrigerator (or up to 48 hours (not in the door) or in the freezer for up to 3 months. Never refreeze breast milk or use fresh breast milk to increase frozen milk. • Always discard any breast milk that is left over at the end of a feed. • Do not use abrasive cleaning agents or anti-bacterial cleaners. Do not place components directly on surfaces that have been cleaned with anti-bacterial cleaners. • Plastic material properties may be affected by sterilizing and high temperatures. This can affect the fit of the cap.  
• Inspect before each use and pull the feeding teat in all directions. Throw away any part at the first signs of damage or weakness.  
**Teats**  
• For hygiene reasons, we recommend replacing teats after 3 months. • Keep teats in a dry, covered container. • Do not store a feeding teat in direct sunlight or heat, or leave in disinfectant (sterilizing solution) for longer than recommended, as this may weaken the teat.

Page 3  
32.5 x 27mm

**ROMÂNĂ**  
**Pentru siguranța și sănătatea bebelușului dvs. AVERTISMENTE**  
• Acest produs se utilizează întotdeauna sub supravegherea adultului. • Nu utilizați niciodată tetinele pentru hrănire drept suzetă, pentru a evita pericolul de sufocație.  
• Suptul continuu și prelungit de lichide va cauza carierea dinților.  
• Verificați întotdeauna temperatura alimentelor înainte de hrănire. • Nu este recomandată utilizarea recipientului cu microunde pentru încălzirea mâncării sau băuturilor bebelușului. Microundele pot altera calitatea mâncării/băuturii și pot distruge anumite substanțe nutritive valoroase și pot produce temperaturi ridicate localizate.  
• Ascădar, aveți mare grijă dacă și atunci când încălziți mâncarea în cuptorul cu microunde. • Atunci când încălziți lichide sau mănăcară în cuptorul cu microunde, introduceți doar biberonul fără înălț și filet, tetină și capac. • Armeștiți întotdeauna alimentele încălzite pentru a asigura distribuția uniformă a căldurii și verificați temperatura înainte de servire. • Nu lăsa componentele neutilizate la îndemâna copilului. • Nu lăsați copilul să se joace cu piesele de mici dimensiuni sau să meargă/aleargă în încăperea copilului.  
• Nu introduceți într-un cuptor încălzit. • Alte băuturi, în afară de lapte și apă, precum sucuri de fructe și băuturi îndulcite aromatice, nu sunt recomandate. Dacă sunt utilizate, trebuie să fie diluate și folosite doar pe perioade limitate, nu sorbite în mod constant. • Laptele matern poate fi păstrat în biberoane/receptacle Philips Avent sterilizate la frigider timp de până la 48 de ore (nu în uși) sau în congelator timp de până la 3 luni. Nu recongeleți niciodată laptele matern sau nu adăugați lapte proaspăt peste laptele matern deja congelat. • Aruncați întotdeauna laptele matern rămas la sfârșitul unei mese. • Nu folosiți agenți de curățare abrazivi sau antibacterieni. • Proprietățile materialelor plastice pot fi afectate de sterilizare și temperaturi ridicate. Aceste acțiuni pot afecta potrivirea capacului. • Înainte de fiecare utilizare, verificați și trageți tetina în toate direcțiile. Aruncați orice componentă la primele semne de deteriorare sau slăbire.  
**Tetinele**  
• Din motive de igienă, vă recomandăm să înlocuiți tetinele după 3 luni. • Păstrați tetinele într-un recipient uscat și acoperit.  
• Nu deopozitați tetina în lumina directă a soarelui sau la căldură și nu lăsați în disinfectant („soluție de sterilizare”) pentru mai mult timp decât a fost recomandat, deoarece acest lucru ar putea slăbi tetina.

Page 4  
32.5 x 27mm

**ESPAÑOL**  
**Para la salud y seguridad de su bebé ADVERTENCIA**  
• Utilice siempre este producto bajo la supervisión de un adulto. • No utilice nunca las tetinas como sugetes para evitar el riesgo de asfixia. • La succión continua y prolongada de líquidos produce caries. • Compruebe siempre la temperatura de los alimentos antes de la toma. • No se recomienda utilizar el microondas para calentar la comida o las bebidas del bebé. El horno microondas puede alterar la calidad de los alimentos o las bebidas, destruir algunos nutrientes valiosos y producir altas temperaturas localizadas. Por lo tanto, tenga especial cuidado si calienta alimentos en el microondas. • Al calentar líquidos o comida en el microondas, coloque solo el recipiente sin la rosca, la tetina y la tapa. Remueva siempre la comida calentada para garantizar una distribución uniforme del calor y compruebe la temperatura antes de servirlo. • Mantenga todos los componentes que no estén en uso fuera del alcance de los niños. • No permita a los niños jugar con piezas pequeñas ni andar o correr mientras utilizan biberones o vasos. • No lo coloque en un horno caliente. • No se recomienda utilizar bebidas que no sean leche y agua, como zumos de frutas o bebidas azucaradas de sabores. Si se utilizan, deben estar bien diluidas y solo se deben utilizar durante periodos limitados, no se deben beber constantemente. • La leche materna se puede almacenar en biberones o recipientes Philips Avent esterilizados en el refrigerador (no en la puerta) durante un máximo de 48 horas o se puede guardar en el congelador durante un máximo de 3 meses. Nunca congele leche materna ni añada leche materna fresca a la leche ya congelada. • Desee siempre la leche materna que sobra al final de una toma. • No utilice agentes de limpieza abrasivos ni limpiadores antibacterias. No ponga los componentes en contacto directo con superficies que se hayan limpiado con limpiadores antibacterias. • Las propiedades del material plástico pueden verse afectadas por la esterilización y las altas temperaturas. Esto puede afectar al ajuste de la tapa. • Antes de cada uso, compruebe la tetina y tite de ella en todas direcciones. Sustituya cualquier pieza ante el primer indicio de deterioro o de desperfecto.  
**Tetinas**  
• Por razones de higiene, recomendamos cambiar las tetinas cada 3 meses. • Guarde las tetinas en un recipiente cerrado y seco. • No deje la tetina expuesta a la luz solar directa ni en contacto con un desinfectante (“solución esterilizadora”) durante más tiempo del recomendado, esto podría debilitar la tetina.

Page 5  
32.5 x 27mm

**FRANCAIS**  
**Pour la sécurité et la santé de votre enfant AVERTISSEMENT !**  
• No laissez jamais un enfant utiliser ce produit sans surveillance.  
• N'utilisez jamais les tétines d'alimentation comme une sucette, afin d'éviter les risques d'étouffement. • La succion continue et prolongée de liquide entraîne l'apparition de caries. • Vérifiez toujours la température des aliments avant de nourrir votre enfant. • Il n'est pas recommandé d'utiliser un four à micro-ondes pour réchauffer des aliments ou boissons pour bébé. Les micro-ondes peuvent altérer la qualité des aliments et des boissons, détruire certains nutriments précieux et entraîner des températures localement élevées. Par conséquent, soyez particulièrement prudent lorsque vous réchauffez ces aliments au micro-ondes. • Lorsque vous réchauffez un liquide ou un aliment au micro-ondes, placez seulement le conteneur, sans bague d'étanchéité, tétine ni capuchon dans le four. • Mélangez toujours les aliments chauffés afin de garantir une répartition homogène de la chaleur et testez la température avant de servir. • Rangez tous les éléments non utilisés hors de portée des enfants. • Ne laissez pas des enfants jouer avec les petites pièces ou marcher/courir tout en utilisant un biberon ou une tétasse.

Page 6  
32.5 x 27mm

**RUSSKII**  
**Безопасность и здоровье ребенка ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ**  
• Изделие следует использовать под контролем взрослых. • Никогда не используйте соски для бутылочек в качестве пустышек — во избежание удушья. • Не следует сосать соску в состоянии жадности или в лекарственных препаратах, это может привести к разрушению зубов у ребенка. • Перед кормлением обязательно проверьте температуру питания. • Не рекомендуется использовать микроволновую печь для подогрева напитков или питания для малыша. Микроволновая печь может изменить качество продуктов или напитков и уничтожит некоторые ценные питательные вещества, а также она может вызвать локальные перегревы продуктов до высоких температур. Таким образом, будьте особенно осторожны при разогревании питания в микроволновой печи. • При разогревании жидкости или пищи в микроволновой печи ставьте в печь точно контейнер — без фиксирующего кольца, соски и колпачка. Во избежание ожогов всегда перемешивайте подогретую в микроволновой печи пищу и проверяйте ее температуру. • Неполностью чистые изделия беречь от детей. • Не позволяйте детям играть с мелкими частями изделия или использовать бутылочки или кружки во время прогулок или бега. • Не помещайте изделие в жаркую духовку. • Предназначено только для молока или воды. Не рекомендуется нагревать фруктовые соки или сладкие ароматизированные напитки. Если такие напитки/соки все же используются, они должны быть хорошо разбавлены и не должны употребляться в течение продолжительного времени. • Ежедневное грудное молоко можно хранить в стерилизованных бутылочках или контейнерах Philips Avent в холодильнике не дольше 48 часов (не в дверце холодильника) или в морозильной камере не дольше 3 месяцев. Не замораживайте грудное молоко повторно и не добавляйте уже замороженное. • Всегда выливайте остатки молока, оставшиеся после кормления. • Не используйте абразивные чистящие средства или антибактериальные препараты. Не помещайте компоненты изделия непосредственно на поверхность, обработанные антибактериальными чистящими средствами. • Стерилизация и воздействие высокой температуры могут повлиять на характеристики пластика. Это может повлиять на плотность прилегания крышки. • Перед каждым использованием внимательно проверяйте изделие, растягивайте соску во всех направлениях. При первых признаках повреждения или износа какой-либо детали, ее необходимо заменить.  
**Соски**  
• В гигиенических целях рекомендуется заменять соски каждые 3 месяца. • Храните соски в сухом закрытом контейнере. • Не подвергайте соску при хранении воздействию прямых солнечных лучей и тепла, не оставляйте в растворе дезинфицирующего средства дольше рекомендованного времени. Соблюдение этих условий может привести к повреждению соски.

Page 7  
32.5 x 27mm

**Page 8**  
32.5 x 27mm

**Page 9**  
33 x 27mm

**Page 10**  
32.5 x 27mm

Page 11  
32.5 x 27mm

• Ne placez pas le pot dans un four chaud. • Les boissons autres que le lait et l'eau, comme les jus de fruits et les boissons sucrées aromatisées, ne sont pas recommandées. • Si elles sont servies, elles doivent être bien diluées et consommées pendant une période limitée pour ne pas être longuement suotées.  
• Le lait maternel peut être conservé dans des biberons ou des recipients Philips Avent stérilisés pendant 48 heures au réfrigérateur (pas dans la porte) ou pendant 3 mois au congélateur. Ne recongelez jamais le lait maternel et n'ajoutez jamais de lait maternel frais au lait déjà congelé. • Jetez toujours le lait maternel restant après utilisation.

Page 12  
33 x 27mm

nettoyage abrasifs ou antibactériens. Ne posez pas les éléments directement sur des surfaces ayant été nettoyées à l'aide de produits de nettoyage antibactériens. • La stérilisation et les hautes températures peuvent modifier les propriétés du plastique. Le capuchon peut être déformé.  
• Avant chaque utilisation, examinez la tétine d'alimentation et tirez-la dans tous les sens. Jetez les pièces au moindre signe de détérioration ou de fragilité.  
**Tétines**  
• Pour des raisons d'hygiène, nous vous recommandons de remplacer la tétine au bout de 3 mois.  
• Conservez les tétines dans un récipient sec et fermé. • N'exposez pas la tétine d'alimentation directement au soleil ou près d'une source de chaleur et ne la laissez pas dans un produit désinfectant (solution stérilisante) plus longtemps que la durée recommandée car cela pourrait la fragiliser.

Page 13  
32.5 x 27mm

**ROMÂNĂ**  
**Pentru siguranța și sănătatea bebelușului dvs. AVERTISMENTE**  
• Acest produs se utilizează întotdeauna sub supravegherea adultului. • Nu utilizați niciodată tetinele pentru hrănire drept suzetă, pentru a evita pericolul de sufocație.  
• Suptul continuu și prelungit de lichide va cauza carierea dinților.  
• Verificați întotdeauna temperatura alimentelor înainte de hrănire. • Nu este recomandată utilizarea recipientului cu microunde pentru încălzirea mâncării sau băuturilor bebelușului. Microundele pot altera calitatea mâncării/băuturii și pot distruge anumite substanțe nutritive valoroase și pot produce temperaturi ridicate localizate.  
• Ascădar, aveți mare grijă dacă și atunci când încălziți mâncarea în cuptorul cu microunde. • Atunci când încălziți lichide sau mănăcară în cuptorul cu microunde, introduceți doar biberonul fără înălț și filet, tetină și capac. • Armeștiți întotdeauna alimentele încălzite pentru a asigura distribuția uniformă a căldurii și verificați temperatura înainte de servire. • Nu lăsa componentele neutilizate la îndemâna copilului. • Nu lăsați copilul să se joace cu piesele de mici dimensiuni sau să meargă/aleargă în încăperea copilului.  
• Nu introduceți într-un cuptor încălzit. • Alte băuturi, în afară de lapte și apă, precum sucuri de fructe și băuturi îndulcite aromatice, nu sunt recomandate. Dacă sunt utilizate, trebuie să fie diluate și folosite doar pe perioade limitate, nu sorbite în mod constant. • Laptele matern poate fi păstrat în biberoane/receptacle Philips Avent sterilizate la frigider timp de până la 48 de ore (nu în uși) sau în congelator timp de până la 3 luni. Nu recongeleți niciodată laptele matern sau nu adăugați lapte proaspăt peste laptele matern deja congelat. • Aruncați întotdeauna laptele matern rămas la sfârșitul unei mese. • Nu folosiți agenți de curățare abrazivi sau antibacterieni. • Proprietățile materialelor plastice pot fi afectate de sterilizare și temperaturi ridicate. Aceste acțiuni pot afecta potrivirea capacului. • Înainte de fiecare utilizare, verificați și trageți tetina în toate direcțiile. Aruncați orice componentă la primele semne de deteriorare sau slăbire.  
**Tetinele**  
• Din motive de igienă, vă recomandăm să înlocuiți tetinele după 3 luni. • Păstrați tetinele într-un recipient uscat și acoperit.  
• Nu deopozitați tetina în lumina directă a soarelui sau la căldură și nu lăsați în disinfectant („soluție de sterilizare”) pentru mai mult timp decât a fost recomandat, deoarece acest lucru ar putea slăbi tetina.

Page 14  
32.5 x 27mm

**Page 15**  
32.5 x 27mm

**Page 16**  
32.5 x 27mm

**Page 17**  
32.5 x 27mm

**Page 18**  
32.5 x 27mm

**Page 19**  
33 x 27mm

**Page 20**  
34 x 27mm

• Ne placez pas le pot dans un four chaud. • Les boissons autres que le lait et l'eau, comme les jus de fruits et les boissons sucrées aromatisées, ne sont pas recommandées. • Si elles sont servies, elles doivent être bien diluées et consommées pendant une période limitée pour ne pas être longuement suotées.  
• Le lait maternel peut être conservé dans des biberons ou des recipients Philips Avent stérilisés pendant 48 heures au réfrigérateur (pas dans la porte) ou pendant 3 mois au congélateur. Ne recongelez jamais le lait maternel et n'ajoutez jamais de lait maternel frais au lait déjà congelé. • Jetez toujours le lait maternel restant après utilisation.

fold lines

REPRESENTS MAXIMUM PRINT AREA